

或問

朱
筆
墨

編集後記

『或問』第35号をお届けします。論考が6編、翻訳資料3編、書評1編が収められています。内容的には歴史学、辞書史、言語学、文芸史と盛り沢山となっています。寄稿された皆さん、ありがとうございます。

前号に続き「対譯與解説：嚴復『政治講義』VII、VIIIを掲載し、原書の現代語訳を完成しました。近いうちに現代語訳・嚴復訳の対訳と解説を一冊にまとめて公にする予定ですので、ご期待ください。

表紙絵は、日中の代表的な学者、西周と王国維です。1829年生まれの西周と1877年生まれの王国維は、ほぼ半世紀の年齢差があり、二世代離れた人です。強いて共通点とは言えば、西洋の哲学に強い興味を持っていることかも知れません。西周が貴族院の議員も務め、体制側の一員であったのに対し、王国維は、在野の学者、後に前清の遺者と目されるようになりました。いずれにしても二人の学問に対して、詳細に検討する必要があります。

さて、10月までに華東師範大学出版社より、拙著『漢語近代二字詞研究：語言接觸與漢語的近代演化』が出版される予定です。二字漢語をめぐる漢字文化圏の語彙交流をテーマとする書で、4000語以上の二字漢語の語源を解明する内容となっています。

2019年は、「令和元年」となりました。平成がこのような形で幕を下ろしたことは少し意外でしたが、新しい時代にふさわしい充実した日々を過ごしたいと思います。

次号は2019年11月半ば頃を締め切りとしたいと思います。皆様のご寄稿を心待ちにしております。

第35号編集担当：沈国威（2019.6.30）

執筆者一覧

- | | |
|---------|--------------|
| 松浦 章 | （関西大学） |
| 張 厚泉 | （東華大学） |
| 黄 河清 | （辞書編纂者） |
| 王 広超 | （中国科学院大学） |
| 張 芑蕾 | （天津師範大学） |
| 陳 琳琳 | （関西大学） |
| 趙 曉靚 | （広州外語外貿大学） |
| 萩原 亮 | （神戸市外国語大学・院） |
| 沈国威/郭玉紅 | （関西大学） |
| 竹越 孝 | （神戸市外国語大学） |
| 齊 燦 | （北京体育大学） |
| 余 雅婷 | （台湾中央研究院） |
| 陳 暁 | （お茶の水女子大学） |

或問 第35号 2019年6月30日発行
WAKUMON No.35 （2019.6）

編集・発行：

近代東西言語文化接触研究会

代表者 内田慶市

E-mail: u_keiichi@mac.com

http://keiuchid.sakura.ne.jp

編集 沈国威

E-mail: shkky@kansai-u.ac.jp

http://www2.itc.kansai-u.ac.jp/~shkky/

事務局：関西大学 文学部 内田研究室

ダイヤルイン 06-6368-3268

564-8680 大阪府吹田市山手町3-3-35

郵便振替

口座番号：00950-4-314791

口座名称：近代東西言語文化接触研究会

発行 白帝社

171-0014

東京都豊島区池袋2-65-1

Tel. 03-3986-3271

印刷 遊文舎

頒価 1,500円